

AUF kleinstem RAUM

Im Arge Garten Schaugarten wird sehr eindrucksvoll gezeigt, wie man auch ganz kleine Räume individuell intensiv gestalten kann.

Einen Garten kann man auch in kühlen Herbsttagen wunderbar nutzen - mit Sauna sogar bis in den tiefen Winter. Zu achtzig Prozent wird ein Garten nämlich genutzt, indem man von drinnen nach draußen blickt. Eine derartige Wellness Oase im Grü-

nen mit einem Saunahaus von Klafs präsentiert der Schaugarten von Arge Garten. Ein entscheidender Punkt ist dabei das Thema Licht. Die Tage werden immer kürzer, die Wirkung des Lichtes und somit die Lichtstimmung wird zunehmend immer wichtiger. Vom Saunafenster aus sieht man hinaus in den Garten, der Blick ist auf den Bambus gerichtet. Ein Whirlpool von Francesconi, Relaxmöbel von Paola Lenti und ein Sonnensegel von Sunsquare machen die Oase perfekt. ■





WITHIN the smallest SPACES

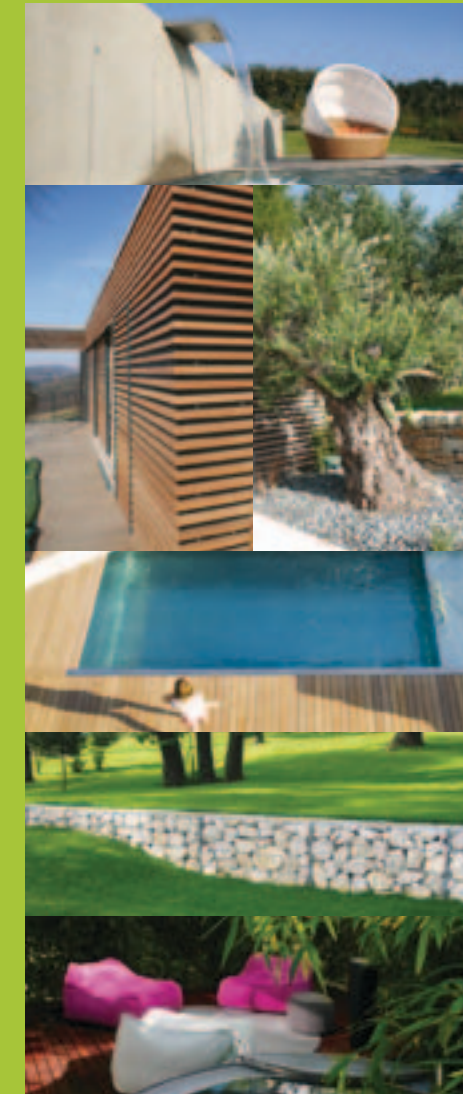
At the Arge Garden showroom, in a very imposing manner, it is demonstrated how even the smallest spaces can be individually and tastefully arranged.

Some gardens can be utilized wonderfully even during cold autumn days: with a sauna, even into the deepest winter. Up to 80% of the time, a garden is utilized by viewing it from the inside. Such a green oasis of wellness is presented by the sau-

na house by Klafs, at the Arge Garden showroom. A decisive point is the light. The days are getting shorter while the effect of the light and the mood created by it becomes more and more important. From the sauna's window, one has a view of the garden, directed at a bamboo tree. A whirlpool by Francesconi, relax furniture by Paola Lenti and a sun parasol by Sunsquare make this a perfect oasis. ■

www.argegarten.at

Fotos: © ARGE GARTEN



ARGE GARTEN®

Was ein vollkommener Garten – unabhängig von seiner Größe – umschließen sollte: nichts weniger als das gesamte Universum.

Luis Barragan

САМЫЙ маленький САД



Выставочный сад компании Arge Garten – это убедительный и яркий пример того, как можно эффективно и индивидуально оформить даже очень маленькое пространство.

Сад можно использовать даже в холодные осенние дни, а если есть сауна – то и глубокой зимой. Восемьдесят процентов пользы и радости, которую приносит нам сад – это именно время, когда мы любимся им из помещения. Такой оазис велнеса среди зелени, с сауной от компании Klafs, представляет выставочный сад компании Arge Garten. Огромную роль играет здесь освещение. Дни становятся все короче, и эффект от освещения, так же как и создаваемое им настроение, приобретает все большее значение. Из окошка сауны можно любоваться садом, отсюда открывается вид прямо на бамбук. Гидромассажная ванна на открытом воздухе от Francesconi, мебель для отдыха в саду от Paola Lenti и солнцезащитный парусный тент от Sunsquare делают этот оазис совершенным. ■

Fotos: © ARGE GARTEN



DER GARTEN WIRD WOHNZIMMER. DER ALLTAG WIRD URLAUB. DIE EIGENE GRENZE DER HORIZONT.

Sommer. Den Wohnraum erweitern. Das Private nach Außen tragen. SunSquare Sonnensegel verwischt die Grenze zwischen Haus und Garten. Kleines Segel, großes Segel, dreieckig, rechteckig, Wandbefestigung, Bodenbefestigung, Träger aus Nirostastahl oder Aluminium. Das Segel schwebt. Spendet Schatten und spielt mit dem Licht. Automatisch, auf Knopfdruck. Öffnet neue Lebensräume. Lässt den Sommer atmen. Und schützt vor Sonne. Und Regen.

www.sunsquare.com

sun
square

